

Европейское социальное исследование – это опрос о социальных установках, убеждениях и поведении людей в странах Европы.

Защита Вашей личной информации очень важна для нас. Эта брошюра поясняет, что мы делаем с информацией, которую мы собираем и храним.

Почему мы обратились к Вам?

В связи с Европейским социальным исследованием (ЕСИ, ESS – European Social Survey) мы попросили Центральное статистическое управление Латвии предоставить репрезентативные списки потенциальных участников, на основе случайного отбора информации (по возрасту, полу, адресу или домохозяйству).

Если на момент интервью Вам меньше **16 лет**, мы попросим разрешение на интервью у вашего родителя или опекуна. Родители/опекуны, перед тем, как дать разрешение, имеют право ознакомиться с содержанием анкеты.

Ваше участие в ЕСИ

Во время интервью Вам будет задан ряд вопросов о Ваших мнениях, жизненных событиях, а также вопросы о фактах и событиях. Мы спросим о политике, религии, членстве в профсоюзах и о Вашем отношении к социальным проблемам. Ваши ответы будут записаны в электронном виде. Мы также собираем информацию о месте, в котором вы живете.

Ваше участие в опросе является добровольным. Вы можете свободно выбирать, на какие вопросы Вы хотите ответить. Кроме того, Вы можете прекратить интервью в любое время без объяснения причины.

Если Вы решили не участвовать

Если Вы по какой-либо причине решите не участвовать в ЕСИ, мы спросим и запишем причину(ы) – например, из-за языкового барьера или болезни/недомогания. Эта информация поможет нам проверить, что участники опроса представляют общую совокупность населения страны. Далее в тексте Вы можете прочитать о конфиденциальности и о Ваших правах.

Что происходит с собранной информацией?

- ❖ Вся предоставленная Вами информация будет рассматриваться строго конфиденциально и в соответствии с Генеральным регламентом о защите персональных данных и латвийским национальным законодательством о защите данных.
- ❖ Только собиратель данных (СД) будет иметь доступ к Вашей контактной информации (например, имя, фамилия и адрес).
- ❖ Когда опрос будет завершен, СД отправит собранную информацию в архив ЕСИ (НЦД – Норвежский центр данных, Берген, Норвегия) **не указывая** Вашего имени или контактной информации.
- ❖ Ваше имя и контактная информация будут удалены, когда данные будут опубликованы, но не позднее июня 2020 года.
- ❖ Остальная часть ЕСИ собранных данных будет надежно храниться в течение неопределенного периода времени. Они предоставляются для использования в научных исследованиях исследователями, студентами и другими лицами, интересующимися социальными установками европейцев.
- ❖ Существует маловероятная возможность, что некоторая информация (например, гражданство, возраст, страна рождения, род занятий, родословная и регион) может объединиться таким образом, чтобы можно было бы идентифицировать Вас. Это относится только к ответам, которые не будут публиковаться. Доступ к этим данным будет предоставлен только исследователям после одобрения заявок и заключения соглашений о конфиденциальности.
- ❖ Результаты опроса будут опубликованы на домашней странице ЕСИ в мае 2020 года.
- ❖ Мы приложим все усилия, чтобы ни один участник не был идентифицирован в результатах опроса или

ESS ERIC УВЕДОМЛЕНИЕ О ЗАЩИТЕ ДАННЫХ

в каких-либо публикациях, основанных на исследовании.

Ваши права

Пока мы можем идентифицировать Вас в результатах ЕСИ (в ответах на опрос), Вы имеете право возражать против обработки Ваших личных данных, имеете право на доступ к ним, исправления и удаления любой информации о Вас, а также спросить нас, какую информацию о Вас мы храним. После удаления таких данных, как Ваше имя и адрес, больше не будет возможным удалить информацию, предоставленную Вами.

Вы также имеете право подать жалобу в своё национальное надзорное учреждение или в офис Британской информационной комиссии.

Кто несет ответственность?

Консорциум европейской исследовательской инфраструктуры Европейского социологического исследования (ESS ERIC) проводит опрос и является надзирателем данных. Его главный офис находится в Лондоне, Великобритания.

Какие организации участвуют?

В Латвии ответственность за привлечение участников и проведение исследования несут национальный координатор ESS в Латвии Юрий Никишин (Латвийский университет) и исследовательская компания Kantar.

Что дает нам право собирать Ваши личные данные?

Правовые основания, используемые в ЕСИ, заключаются в том, что это делается в интересах общественности и необходимо для исследований и архивирования, в соответствии с Генеральным регламентом о защите персональных данных и национальным законодательством о защите данных.

Где Вы можете узнать больше?

Чтобы узнать больше об исследовании, посетите www.europeansocialsurvey.org

Контакты:

Организация – собиратель данных в Латвии: Kantar
Телефон +371 6709 6300, э-почта: tns@tns.lv

Национальный координатор ESS в Латвии, Факультет социальных наук Латвийского университета:
Юрий Никишин, э-почта: jurijs.nikisins@lu.lv

Инспектор по защите данных, ESS ERIC (контролер данных): dpo.esseric@europeansocialsurvey.org

Государственная инспекция данных Латвии: Тел: +371 67 223 131 | Э-почта: info@dvi.gov.lv

UK Information Commission's Office

By Post : Wycliffe House

Water Lane

Wilmslow Cheshire

SK9 5AF

By Telephone 01625 545700

<https://ico.org.uk/global/contact-us/email/>

Полное заявление о защите конфиденциальности на сайте:

www.europeansocialsurvey.org/about/privacy.html